

# バストス週報

第1603号  
昭和五十三年  
八月二十八日  
月曜日発行  
Director  
Koiti Mori  
Editor  
Shocho Miyatake  
Rua 10 de Novembro 882  
C. Postal, 1112  
Phone, 340-17690  
E.S.P.  
Annual  
C. 150.00  
金  
前 Adiant.

## 鶏鳴木盃 33

移住ヒ十年祭の行事の内で最も注目だったのは、日本政府へ外務所からコロニアの老人に下賜された木盃であろう。老人といつても条件があり、今年八十歳以上、移住歴五十年というのだから中々以て容易なものではない。それでもサンパウロ總領事館で二千二百三十三人の受領者があり、内夫婦が百八十組もあるので、差引二千四十六個の木盃が下賜されたわけである。日本からわざわざ愛野外務省政務次官が出張されて、去る八月十日聖市文協講堂で授式が挙行され、各地から三十名の代表が招かれた内、バストスからは崎田文協会長が出席された筈である。

紙八月八日の紙面を見ると、バストスの該当者は、新家友一、隱岐重祐、畠中しゆ・加藤とよ、梶田サヨ、川上萬喜、水口主計、水口キヨノ、邑田サブノ、織田守男、高田イチ・寺岡トモ、戸川守・水馬久、坂垣泰熊、杉誠造、早川ミクノ、なみは一々尋ねたわけではないが、高令者名前の見えない人も多い。たとえば、眞木諭吉、上田儀七、柳浦、古賀の諸氏は一々尋ねたわけではないが、眞木さんなどハ十五か六であるのに、在伯四十六年の内だから条件が一致しない。ま、そういう人も多いのだろう。

文化協会では三十名以上申請している相だが、実際とは、くいちかっていろようだか。それとも前掲の氏名の外、新聞にのつていても、バストスという肩書きがないため筆者が見落したのかも知れない。

移住七十年祭の高令者への賜盃は条件がきまっているので、競争にはならないが、この前五年祭へ二十年前)の時は、下賜される人が限定されていた。木盃の個数は一千個であった。多少世間の役に立ったとか、公益のために盡しているとか、いう範内というのだからむずかしい。他選自選と申し合ひも多く、總領事館もだいぶ困つたらしく、五百個で第一回打ち切つてしまい、あと五百個は領事館が推測(?)したもようである。その二回目が新聞に発表された時、故本田正雄氏が私の名前が出ていたと教えてくれたので、日毎紙であつたか、たしかめて見たことがあり、後日どなたか木盃とシプロー

## HOTEL USAMI

Rua Presidente Vargas, n.º 375, Fone. 022 Bastos S.P.

御宿泊とお食事には、

純日本料理とブラジル食は

好み次第に、御宴会と御会食に

バストス名物鰯料理、



電話 二十三番

バストス市 ロードビアリオ前

庭園樹・花木類・果樹苗・植林用樹苗等  
苗木一切

鉢植用の松(日本松) 庭木用の松、  
バラ・ツツジ・モクレン・モクセイ、  
紅葉・等・蘭・珍種と改良種・流行の  
サマンバイア・その他いろいろ

農林省公認苗木農園

木本舗

電話 二九番

マ付けてもらつた。その時バストスでは故畠中さん、榎木さん、谷口さん、故石橋さんと、水馬久さん私の六人が授受した。サンパウロ新聞社が一年おくれて五十九年十月「輝ける人々」を発行して全伯に散在している人名を発表している。それそれ推薦されたのか不明であったので、さかしてお詫びを申上げ

たいと思つて、故山中弘氏にそのことを尋ねてみた  
處、君のような売り込みの下手な男は可愛想だから

総領事館からスイセシしてくれたのだろう。重松領事にでもさして見給えといった。で早速領事に手紙

を出したが、返事はなかつた。その時の木盃は桐の小箱入りで立派なもの、時の外務大臣藤山慶一郎と署名している。

ところで、金のこととうと下司張つていろか、今回贈られたのも立派なものであろうが、一本木盃にどのくらいかかるものだろうか、依りに百八十円とすると、二二三三個だと二十二万三千三百ケルゼイロということになる。國家支出とすれば大した金額ではないと思うが、航空便でお役人かわざわざ日本から持参して下さっている。又この受賞者を一々詳細に調べる総領事の手数もいかに複雑であつたか、只々ありがとうございました御礼申し上げるのみである。

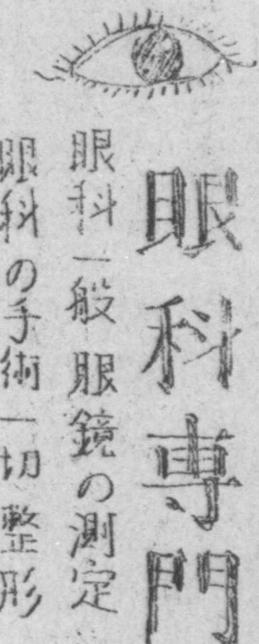
たとえば、バスト入だけに限つて公益に尽し、諸事に奉公している人は沢山あるが、年配が若さいので、今回の授与对象とはならぬけれど、やかて叙勲に輝く日も近いことであろう。

もうつてしまえば勲章などぶら下げて歩くこともなし、木盃たとて毎日それで日本酒をのんでいろわけにもいくまいし、いすれば家宝として飾りものとなるだけのものたが、歩み来た生涯の道をかれりみると、みとめられたという感激は何にも増して深い喜びとして心の琴線に解れるものがある筈である。

## 狸の説法 暗殺

53

古澤君という購買部に古くからいた青年が、朝早くウニオン2区の私の住居へ自動車でやつて来て、「大変だ大変だ、溝部さんか殺された。これから奥の窪田さんへ知らせに行くところだ。帰りに寄るから支度をして待つてなさい」という。信じられないような氣もしたが、ひよっとしたら、やられたかも知れないと思いつつ外出の用意をして待つていると間もなく、さつきの車が門のところでブチーナを鳴した。クルマには窪田さんも乗つてゐる。「えらいことになつたのう」「まさか、やられるとは思わなかつたが」「おれは臣道聯盟などうろきいのが居るかう、何とも云えんと思つちよつたがの」など話をしこりうちに柵種場附近の溝部邸についた。もう四五人見舞客はサーラに居たが、二人はとりあえず、



## INSTITUTO DE OFTALMOLOGIA

Clinica e Cirurgia de Olhos  
Prescrição de Oculos e lentes de Contato  
Rua Carijos nº 278 - TUP - Fone 2903 S.P.

Dr. Isao Umino  
Dr. Luz Carlos Alves Negrao

Dr. 海野

ツバン市生・カリジョスニセハ番地  
電話二九〇三番

診療時間

午前八時から十二時まで

午後二時から六時まで

INPS受付けます

バストスの皆様へ

バストスへ出張が不可能にたりましたので誠に遠路恐縮乍らツバン診療所までお出で下さいますようお願い致します

## Dr. ルイス・カルロス・アルベス・ネグロン

Dr. Isao Umino  
Dr. Luz Carlos Alves Negrao

Dr. 海野

ツバン市生・カリジョスニセハ番地  
電話二九〇三番

眼科専門  
眼科の手術一切 整形

香を上げて礼拝した。遺体の顔は腫れつぱりえた。溝部さんは夜十時頃便所に行く習慣があり、しかも室内便所をきらつて必ず外廁をつかつた。当夜（一九四六年三月七日）も、ヒジマのまま裏庭にある便所に入り、扉を開けて外に出た瞬間に扉の外で待っていた黒漢に背後からレボルベを握しあてられ、一発打ちこまれた。声も立てずよろよろと勝手口まで歩いて倒れた相である。その時間溝部さんが外廁を使用することを察知している処を見ると、溝部邸のことをあらまし知つてゐる者だろう。

犯人は裏堀の外につないで置いた馬にまたがつてカスカッタ道を一さん東へ向つて走り去つた。ようである。デレカードか来たのは十八日十一時ごろで、様子を詰つただけで、別に自動車を走らせて犯人の逃走経路をしらべるような事もなく帰つていつた。ひとく印象的だったのは、デレカードの態度で、顔色がひどく蒼白となり、肩などをひくひく痙攣させ、はじめて出会つた殺人事件にとまどつた様子であった。卓に出されたヴィンニョを手酌で三杯ほどぐいぐいあつた。

ところが犯人はその日一ぱいC区のどこかにひそんでいた相である。後日臣道連盟に聖市警察が手入れした時この犯人もつかまり、他の者と共に島送り

の刑にされただけである、では溝部さんは何故暗殺されたのであろうか。戦後、コロニアは、日本は残念

乍ら第二次世界大戦に敗れたのだという敗戦組と、バカなことを云うな。日本は世界を相手に戦って大勝利を博したのだ。ボツダムだの、日本無条件降伏だの、あれは皆アメリカのデマじゃ。神國日本がま

けてたまるか、という勝組の二派に分れてしまい、敗戦組は元國奴だ、非國民だとののしられた。だから勝組は小さくなつて暮していた。日本は戦争にまけた三とのない神國だという、国民教育が徹底して明治教育を受けた多くの移住者たちが、いわゆる戦勝説を唱えるのも故なきにあらずだが、とくにこの運動に火をつけたのは臣道連盟といふ煽動団体で各地に團員を派し、時局の諸事件捏造した印刷物を配布してコロニアを完全に混乱せしめた。コロニアはこのため約十年以上も両派の睨み合いがつづいた。位いだから、戦後数年の对立抗争は全くお話にならなかつた。

終戦の翌年バストス産組の理事会で溝部さんは専務理事として、こういう大切な時期に時局の認識をあやまつては組合の事業にも影響がある。理事会としては残念乍ら日本敗戦認識の上に立つて組合を盛り立てて行くことが大切だ、というと、理事は顔を見合せて困つたことになつたものだといつた。中には、理事会でそうときましたら、私は異論を唱えるものではないか、私個人としては別な考え方を持つていろので御承知願いたいといつた。

後日コロニアの下元専務がバストスに来られて、その話をきき、バストスの理事を招集して、この重大的な時期に於いて、何という判らす屋であるか、そんな事で組合の指導ができるかと、大いに叱正された。又、青年団の幹部を集めても特に青年団は固かつたので)このパ力者めと大喝したそつたが、そういう時期だったので、溝部さんの身辺は臣道連盟によって脅かされる事情にあつたのであろう。

溝部は人殺しだが、普通の物盗りや喧嘩の人殺しとほんかい、多分政治的な意味を持つてゐる。つまり武力を持つて相手の口を抹殺してしまふのだ。明治維新の時、勤王派と舊政派が抗争した際、幕府は剣客を送つて勤王派を暗殺してその言論を封じようとした。

## 公正 体 術

三月一日

血液のじゅんかんをよくして交

快な気分は健康のもと、

疲れの時整体術をお試し下さい

## MASSAGISTA

ANA HAYANO ENOKI

Rua Marechal Floriano, 249  
Fone. 360-Bastos - S.P.

## 榎木はやの

母の日

聖市 梶山 双樹

12

## 二 日本荘

日本荘は現在二代目三好さんの経営である。先代三好宗山子が健在の頃サントアンドレーより移転し、前日本荘として此の地に再現したものと云ふ。来て見ると成程日本荘と云われるだけに全山ツツジに覆われて居る広大な、一アルケールもあると云われるツツジ園は六月から八月まで咲き続け、八月の最盛季は全山を覆つて実に美しいという。

日本荘は、ニッポンカレトリクラブと並んで、リオ街道に沿つた便利な位置にある。花壇に並べてある松の盆栽は先代から受け継がれたもので、根元に火をつけると鉢全体が一度に燃えてしまします」と言ひながら、その瘤を破つてローラメントに使うグラッシャーに似た松脂を取りて見せてくれた。

「松の美しさと、其の価値は古木ほどよいのは勿論三好さんは松について興味ある次の様な話を聞かせてくれた。「松脂を知つていろでしますよ」



オライシーナ

アントメカニカ

皆様がお待ちかねでありましたボルクスワーゲン車並にコルセル車専門のオプシーナを御当地バストスに特設開業して居ります。優秀なメカニックがその技術を駆使して皆様の愛車を完全修理と調整で最高の性能を發揮するでしょう。しかも修理費は奉仕的安価で御用命を頂いて居ります。

モトルの入替えも致します

バストス市アランデバース街二九五番地

アウトメカニカ

電話一五六番

たが、先ず第一に鉢が浅い事、大きな瘤を抱えて根

か盛り上つて居る事」と言われる。成程四十八年の歳月を経たと言う逸品獨だけに古色蒼然としていて形といふ、品位と言ふ、吾々素人を見ても惚れ惚れする物ばかりである。

三好さんは其の中の一鉢を指差して「この松は何年位になると思ひますか」と問われる。「四十八年でしよう」と答えると「二百五十年」と言われる。

咄嗟に自分の耳を疑つて「えっ」と振り返ると、三好さんは「この松は五十年前或る支那人か日本へ旅行して持参したもので、その支那人は日本荘へ父を尋ねて、若し貴方が此の松を甦す事が出来れば貴方に差し上げましよう」と既に枯れかかた一鉢を持参しました。それからもう四八年になります、幹の総割は二カ年間支那人の手にある時枯死した部分です」と又、三好さんは斯づ付け加えた。

「二百五十年という事は、其の支那人が日本で求めた時既に二百年の古木だった、と高います。盆栽として日本より外には無いだろと言ひれています」と、その盆栽の鉢について三好さんは「最近此の鉢を是非譲って欲しいと訪れた中国人があります。其の中国人は、これは立派な支那人で、今中国でも蒐集家の欲しからぬ少ない貴重な品で大切にしなさいと言つて帰りました」と、又次の様な話も面白可笑しく聞かせてくれた。

「此の辺に三世で盆栽を樂しむ娘さんが居て、私の父から苗木を持って行つたのですが、間もなく「小父さんは、松が枯れてしまつたのですか、何うしてでしょうか」と言つて来ました。水をやる事だけは忘れては誰も忘れませんね。貴女の松は脳を空かして死んだんですよ」と言つて笑われた。「此の松も八九年間毎朝水をやる事と、年に一回の植替えと施肥を欠かした事はない」と言ひ乍ら植かれた施設の要領を次の様に説明してくれた。

「松でも紅葉でも雑木でも盆栽と名のつく物は鉢か浅い程よろしい。二カ年に一回必ず植替えをする。植替えの時必ず施肥をする事と、根廻しを怠つてはならない。植替えに際しては根廻しか第一條件である」

「肥料は骨粉、マニナ洋芋、おから、木の葉の腐蝕したものに化学肥料を混合した物、私の處で作る肥料は、松で五倍、雑木の場合十倍の土と良く混ぜ合わせて仕用しています」、植替えの時季は五、六、七の三ヶ月が最適と言う。この季節を過ぎると、又来年を持たなければならぬなど、専門に入り細を盡した三好さんの説明は尚続く。私の植替えは大木でも庭木でも盆栽でも、根廻しをすることと土を落さ

## 御 礼

一金五百クルセイロス也

右は御母堂故ツタ様御化界の砌香薫送として當会へ御贈下さいました。厚く御礼申上げます

バストス明老会

坂口義一様

御 礼

一金一封也

右は御夫妻の金婚式を記念して当区へ御寄附下さいました。有難く御礼申上げます

桑原久治郎様

御 礼

一金一封也

故御母堂ツタ様御逝去の砌香薫送として御寄贈下さいました。有難うござります

坂口義一様

御 礼

一金一封也

右は御夫妻の金婚式を記念して当区へ御寄附下さいました。有難く御礼申上げます

御 礼

一金一封也

今日日本では庭造りが流行して、田舎では何処の家庭でも住宅の前に立派な庭園がある。私の生家の隣りは大変な田舎で樹木百五年、高さ五、六メートルもある松の庭木の植替え作業中だつたが、こんな古い木の植替え作業というのは、根廻しをした根元から今まで麻縄で奇麗に巻いてあって、まるで包帯で目だけ出していろだな大人を見る様で、小枝の葉先きに数本の松葉を残してあるだけで、唯僅かに息しているのみと言つた古松を既に掘つてある方にグレーンで吊り上げて移すという大仕掛けな植替え作業だったが、移植の為めに枯れる事は絶対になつたと言つていた。

植代貸も五本で五十万円、伯貸にすると約五万クルゼーロスと言うのにも一寸驚かされる。庭師も皆の徒弟制度はなく、國家試験にパスした専門家のみという。はからずも先代三好さんから受け継れたと云う秋蕨の松を見て、古木名木と云われるもの程細心の注意と繊細な管理技術の必要な事かよく解る。七十歳になる親戚の老人は、私の帰郷した時「此の松は今年で丁度五十年になります、私が二十歳の時植えたものですか」とつて一本の庭木の松を示された

松も五十年経たないと觀賞出来る庭木とは言えませ  
んね。此頃やつと形も整い、庭木らしくなりました  
が」と云う其の松は凡そ一米半位もあるだらうが。  
盆栽一鉢作るにし、庭木一本造るにも五十年の歳  
月を要すると云う点於ては三好さんの話も、その老  
人の話も共通していると思う。(以下次号へ)

## 再度の訪日(第五回)

直木 真水

### 高知の観光

四月十六日早朝、今治市から甥御朋君の車で高知市の観光に出発した。同行者は今治市接井町の加藤氏と甥の洋三の二人である。予讃線国道二十三号線は海岸に沿っていろいろの内海の美しい風景を觀賞しながら行く事が出来るので楽しい。菊間町、北條市を過ぎ、松山市に八時前に着いた。此處は既に恩物済みなので素通りである。河原町を出ると国道三十三号で、昔の土佐街道である。此の道は昔の軽便鉄道を取り払った広い立派な道路である。

重信川の鉄橋を渡ると有名な低部焼窯の産地砥部町であるが、今度は砥部には寄らぬ事にした。此の辺から次第に登り坂となり、四国屋根、四国山脈中にある標高七百メートルの三坂峠にかかるのである。昔はバスや自動車でなく、馬や徒歩だったのでもう少しの難所であったらしく「三坂通れば雪降りかかる」という馬子唄か有ったとの事であるが、今は立派に舗装され、危險な場所には頑丈な鉄柵が造られていて安全であるが、車を止めて観て見ると、目の廻う様な深い断崖である。三坂峠の長いトンネルを出ると、交通安全の大きな石の地蔵さんが立つて居る。

やがて木材の町久万町に着く。町内に多くの材木屋があり、周囲の山は一面に杉松の植林がされており、いかにも林業の町の様相である。面河は前に行つたので、今度は行かぬ事にして高知へと急ぐ。県境の岩屋川発電所を過ぎると、川幅も広くなり、名古屋に近づく。トールネルが多いのに驚いた。九時頃高知市に着いた頃から小雨が降り出しだが、午がいろ程の雨でなく助かった。

先ず第一に高知城を觀光すべく、車を預けて歩いて行った。高知城は慶長五年山内一豊が入国して築いたのであるが、其の後全焼して、宝暦三年再建されたもので、五層の天守閣は巨大なものではないが、桃山時代初期の建築様式で仲々優美なもので、昭和九年一月三十日國宝に指定されている。城内には重文化財が沢山陳列されており、全部詳しく見れば一日もかかる程である。天守閣の下の広

## ARTES GRAFICAS "GRAFISUL" LTDA.

Rua Presidente Vargas 353, Fone. 281 e 282 Bastos SP.

Antigo predio do Banco América do Sul

Atendemos pelo telefone

Impressos Notas Fiscais

Produtores

Cartões de Visita

Convite de Casamento

Fichas de Controle

Qualquer tipo de Impressos

Perfeição rapidez, e bom acabamento

### 美術印刷所

### 開業御通知

各様式の印刷一切

元南洋銀行の建物で営業中

ノック フィスカール

農産物出荷伝票

訪問用の名刺各種

結婚式の案内状

等の印刷一切

### 高級印刷所 グラフィスール

## Organização Social de Luto A Regional de Bastos

DE HELENA SATIKO ICHIMURA

Rua Ademar de Barros 295, Fone 361 Bastos SP.

Residencia no local. Faça Bastos crescer prestigioso seu comércio agora sobre direção novo proprietários aparecendo fericiano Ribeiro e Helena Satiko Ichimura, artigo, Funeraria tais como Cruz, ossenka Hoihaj, velas, Umbando com geral Coroas em geral etc...

Agradecemos para preferência

Atende-se dia e noite também pelo INPS Funrural

## 葬具店 フネラリア サンペードロ

後藤さんのガソリンポストの向い側で営業して居ります。当店では一般の葬具店の備品の他に線香、位牌、切札、花輪、クロース等まで仏式必要品を用意して奉仕して居ります。昼夜営業して居ります。お電話で御用命下さい。INPS FUNRURAL 受付けます。

ルア アデマル ブバロス街 295 電話三六一一番

場には、板垣退助の銅像と名馬と並んで立つ一豊の妻の銅像がある。其の場でほんた俳句

### ○ 春雨や一豊の妻馬と併つ

お城を出ると高知名物の日賀市が聞かれいろ。此の市は毎日旺日に開かれるのであるか、何キ口もの長い街の内側に何百とも知れぬ露店が出され、日用品はもとより、大きな庭木、立派な盆栽、古鏡から骨董品に列るまでありと凡ゆる物が売られている。実に珍らしい市である。欲しい物が沢山あつたが、持つて帰れないもので買わなかつた。

次は有名な播磨屋橋へ行つて見た。小さな橋で真赤に塗られて居る。あのベギ葉山の「南国土佐」に唄われてから益々有名になつた橋で、僧純信が愛人お馬に贈るかんざしを買つたと云い伝えられて居る。次は深勝の津持浜へ行く。入口に土佐の詩人大町桂月が詠つた、

### ○ 見よや見よみが月のみの桂満圓の面よりいづる月かけ

の記念碑がある。此の崎の小高丘に太平洋を睨んで立つ巨大な坂本龍馬の銅像がある。台共には高サナメートルもあるう。片手をふところに、太平洋を見渡して佇つ姿は如何にも雄々しい。持浜の中間に突き出た竜王崎、言葉や文章では表現出来ぬ程の美しさである。何時まで觀て居ても飽きぬ絶景の地であるけれど、夕方まで今泊まで帰らねばならぬので、後髪を引かれ乍ら持浜を後にした。

幕末の土佐藩は薩摩、長州と共に大政奉還に活躍したので、藩士の中に武市半平太を始め、中岡慎太郎、坂本龍馬、吉村寅太郎等多くの勤王の才を生んだのである。

桂浜から吉野川の六歩危小歩危を觀光するべく出发した。此の道路も四国山脈を横断するので仲々難路だか、今は舗装されて立派な道路である。六歩危に着いて見ると、深し大峡谷の奇勝地で、川面海の如く真青で澄み切つていろ、川底には深山桜や岩つづじが美しい。両側は物凄い断崖である。

小さな遊覧船もあるか、時間がないので乗らす、上から眺めたのみで出発した。六歩危から二キロ余り行った所の国道三十二号の右上に日本一の大杉がある。八坂神社があるので見物に行つた。此の杉は、すぐのうの尊が植えられたと伝えられる樹齢三千年と言う。正に神代時代の遺物である。此の杉一本並んで居るか、地下は一本で二又であるとの説もある。南の方か大きくて、高さ六十八メートル、根元の周囲三十メートル地面から六メートル上は瘤になつて四十メートルもあるという。北側のは高さ五十メートル、周囲十五メートルで大分小さい。南の大杉の土上六メートルの瘤には周囲六メートルの空洞があり、コウモリやフクロウが棲息して居ると言う。

# 石川法律会計事務所

## 移転予告

当事務所も皆様の御引立によりお陰様で益々多忙となりました。厚く御礼申上げます。舊現事務所は場所柄騒音激しく、事務上支障を来しますので、静かな場所を探して居りました。ペルジア、アルミランテ、アレジンドリノ五の八番地、サンタセ中学校の下階、ラツィンソーマの建物が空きましたので、此の建物を改装して改裝中)来る九月一日より此處へ事務所を移すことになりました。

尚、農業、商業の事務の迅速化と正確を計り小型コンピュータを導入し、事務法式も改革して皆様に御満足頂ける様努力して居ります故、移転後も倍旧の御引立を願願致します。

農村電話組合の事務及監察関係ヘテスパンジンテの仕事を従前通り当事務所で継続致します。新事務所はRua Almirante Alexandre Sáo José Ao Lado de Ginásio São José

Fone; 301 e 208 Rural 45-9222

## 石川雅宏

### 花の追加御礼

バストス婦人会

先般御花の御礼広告を紙上に發表の際左の御両名の名が洩れて居りました。深くおわび申上げます。

佐藤シケ子様

古賀八重子様

誠に有難うございました。厚く御礼申上げます。

又大杉にはしり縄が引き廻してあり、靈験や奇蹟が後を断たないと言う。天然記念物に指定されて居る。地球上で一番大きく、古い大木であるとの事で觀光に来た外人も正に世界一で、日本の國宝だと驚嘆するそうである。參觀した名氏も數十名に及ぶとの事である。

尚此處には小動物園があり、人語を喋る珍らしい鳥が居る。八通りの言葉を遣えていふと言ふ可憐な鳥であるが、私が千円進呈したら、昭和二十九年の胞風で折れた枝で造つた小さな鈴を呉れたが、年輪は實にこまかいもので何百あるか知れない。

鳥に別れをして帰途についた。川越市を経て、夕方今治市の娘の家に着いた。

実に良い觀光の一日であつた。

この稿終り

## 死亡通知並に会葬御礼

母、坂口ツタ（八十四歳）様かねて病氣療養中の處、其の効を得ず、去る八月十七日午前十一時四十分永眠致しました。依つて翌十八日午後三時P.L.教会に於いて告別式を相嘗み同日バストス墓地へ埋葬致しました。此の儀、生前御交誼を賜わりました皆様方に謹んでお知らせ致します。

尚、葬儀に際しましては御多忙中にもかかわらず、御遠路御厭もなく態々御会葬下され、其の上過分な御香料並びに御供華を賜わり、御厚情誠に有難く厚く御礼申し上げます。実は一々御迴礼、拝眉の上御礼申しねばなりませんが、取敢えず紙上を以つて厚く御礼申し上げます。

一九七八年八月二十一日

クロリア I 区

喪主 長男 株

妻 次男 板

口

夫 妻 長女 上 田 口

義 宽 菊 茜

本堂若坂孫

前野東  
多幸  
耕啓  
宣太

クロリア I 区 第四  
バストス市役  
クロリア I 区 婦人  
バストス P.L. 教  
コナ、バストス産業組合バストス倉庫  
バストス和歌山県  
バストス南米本  
バストス仏教婦人  
バストス明人  
会葬者御  
一老会会寺会  
同会会区会  
同会会区前組  
様様様様様様様様様様様様様様様様様様様様様様様様  
親戚友人代表

皓郎一二同 寿イ枝次ネ一

# 喫煙「有害」

田名綱七五三吉

日本式及びブラジル式

墓

白

石

白

石材

白

石

白

美術

白

石

白

彫刻

白

石

白

一切

白

石

白

製作

白

石

白

アダマンチーナ・リオブランコ 大通り

古い墓の修理も致します

八月十一日付のパウリスタ紙に、右のような見出しが（シカゴ時事）「喫煙は、肺癌と心臓マヒの危険を高め、ニコチンは胃潰瘍の原因となる可能性がある」、「喫煙が、慢性的な閉塞性肺疾患の進行に、重要な役割を演じ、冠状動脈疾患への重大な危険性につながる」、「消化性潰瘍発病に影響を及ぼす恐れがある」、「血液中にコレステロールの沈殿を加速化する」云々と記されていた。

これは、アメリカの六大たばこ会社が、米国医学協力を得て、一九六四年以来、十四年の歳月と総額一千五百万ドルの社費をついやし、世界十三ヵ国の科学者八百四十四人の研究を照合し、検討した結果の報告で、実に大かかりな、そして推測あるもの。しかも、当の「たばこ」会社自らが、莫大な費用をかけてこれを調査し発表した、というところに大きな意義がある。

恐らく人間だけがたしなむ「たばこ」、しかも、その害を知りながら、中々やめられない、といふ厄介な、その「たばこ」、これはまた、「喫む権利

FABRIGA de GRANITO

Av. Rio Branco, C.Post. n° 23, Fone 21.1390  
ADAMANTINA, S.P.

胸像  
大西文吉 郡函二番電話二二九〇番  
大西石碑  
大西石碑工場

養金歩合作者を求む

采園ヒアルケール ホルマード  
住宅二棟、賃室三棟、雅賃全口一箇  
蚕室三棟、雅蚕全口一箇  
采園ヒアルケール ホルマード  
蚕室住宅共電気水道の施設完備しております。  
條件は経験はなくとも良いが、働き手四人以上と、  
働き手と上手を持ちの方にお世話をなりたいと思ひます。

大西農場

大西農場

日	気温 °C	湿計 °C	湿度 %	最高 気温	最低 気温	降水暈 mm	風向	天候	雲量	測候部	
										ラクク製会社	ラクク製会社
1	24.0	17.0	44	27.0	7.0		E○	NO			
2	24.0	17.0	44	28.0	10.0		E○	NO			
3	24.0	18.0	50	28.5	11.0		E○	NO			
4	24.0	18.0	50	29.0	9.0		S○	NO			
5	25.0	19.0	51	28.0	8.0		E○	NO			
6	25.0	19.0	51	26.0	13.0		E○	NO	3		
7	26.0	20.0	52	29.0	10.0		E○	NO			
8	23.0	18.0	56	28.0	12.0		E○	NO	3		
9	24.0	18.0	50	28.5	10.0		E○	NO	2		
10	25.0	18.0	45	29.5	10.0		E○	NO			
小計	244.0	182.0	493	2815	1000.0						
11	24.0	17.0	44	30.0	10.0		N○	NO	5		
12	24.0	18.0	50	30.0	9.0		E○	NO			
13	22.0	17.0	55	27.0	8.0		S○	NO			
14	23.0	18.0	56	30.0	8.0		E○	NO	5		
15	22.0	18.0	63	27.0	10.0		N○	NO			
16	20.0	17.0	70	22.0	12.0	19.0	N○	NO	6		
17	21.0	18.0	70	25.0	13.0	1.0	E○	NO	3		
18	17.0	15.0	78	22.0	12.0	26.8	W○	NO	5		
19	20.0	18.0	79	21.0	7.0		N○	NO			
20	16.0	14.0	77	17.0	13.0	41.0	E○	NO	10		
小計	209.0	170.0	640	251.0	1020						
21	16.0	15.0	88	22.0	13.0	340	N○	NO	7		
22	21.0	19.0	80	28.0	14.0	13.1	N○	NO	3		
23	25.0	22.0	73	30.0	17.0		N○	NO			
24	27.0	23.0	66	29.0	18.0	1.0	N○	NO	6		
25	25.0	21.0	65	28.0	15.0		N○	NO	6		
26	25.0	21.0	65	29.0	17.0		N○	NO	5		
27	26.0	22.0	66	29.0	15.0		N○	NO			
28	25.0	20.0	58	29.0	14.0		N○	NO			
29	25.0	20.0	58	30.0	11.5		E○	NO	2		
30	24.0	19.0	57	29.0	12.0		E○	NO			
31	23.0	18.0	56	28.0	12.0		E○	NO			
合計	715.0	572.0	1867	843.5	3595	1359					
平均	23.0	18.4	60	27.2	11.5	4.3					

に付して「喫まぬ権利」もつ人々は大迷惑で、オーバスや列車の綿切った中では、確にひどく、我慢ならぬ。

近年は、非常な勢いで、婦人から少年少女の間にまで波及して来て、ルアなどでも、ヤセて青白く、やのない不健康な顔をした十歳前後の子供が、平気で煙草を吸つてゐるのを時々みかけて寂らしい心持かする。

身近なところでは、当バストス市の中、高級学生の間でも相当なものらしく、教室内は禁止でも、便所の中は煙だらけで、夜の公園のまわりを歩けば、車の中や、あちこちの樹かけで、ポカリ、ポカリと赤い火玉が明滅し、ブーンと「たばこ」の香りがただよっている。

「うちの子供だけは、絶対に、そんなことはない」と、どこの親たちも思つてゐるだろうか、サテ? 一体どこの子供たちなのか。

「たばこ」は、一種の麻薬のまゝなもので、一旦、習慣になつたら、容易にやめられない。それは酒類以上だという。

次代をにない、うけつぐ大事な子女が、「たばこ」の害毒のために、頭脳の大切な思考能力は低下し、

心臓や神経各部、身体全体が衰弱して病人のようになるとしたら、これは他人ごとではない。個人一生涯の不幸、損失。ニコチンの毒は、いつしか子供に影響するとか、家庭の不幸、母ひいては國家、人類の一大損害につながる。といえよう。

「たばこ」は、人間にとつて「百害あって一利なし」ではないと思う(完)。

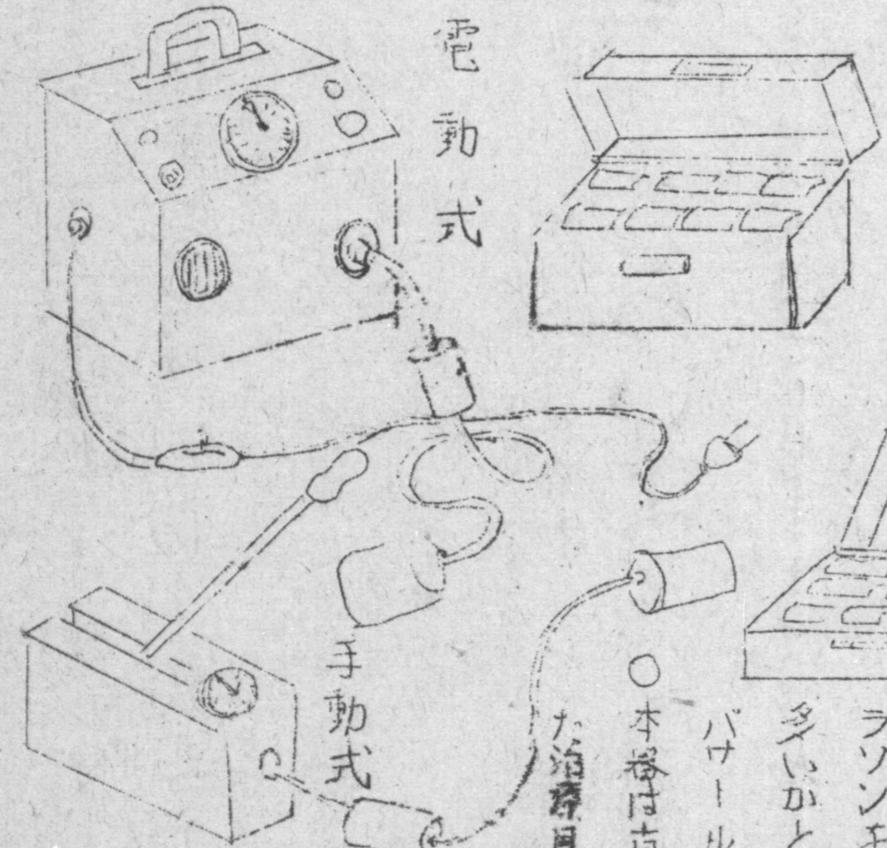
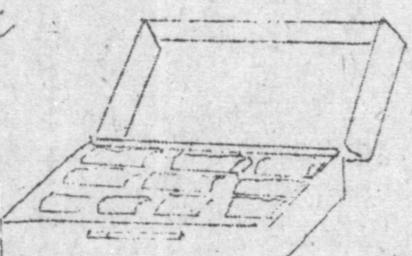
### 長野県下の女性運転手

長野県人会だよりから  
県警交通企画課の発表によると、昨年末の県下の

女性運転免許人口約二十六万四千人。全体へ八十三万人余)の三十二%を占める。「女性運転手は男性に比べて事故は少く、運転に対する警戒心が強く慎重たが運転未熟や車輛機械に対する関心の低さから発進、停止、右左折とい基本動作が不得手で、状況判断が甘くなり、相手の動きに対応した運転が困難にいかず、自己中心型の運転になりがち」と、同課が分析結果を発表した。

六月二十一日、長野県人会長  
森元武雄氏 提供

## 奇跡の療法



東京教育大学校名譽教授  
杉 靖三先生推薦

本器は去る入植祭の展示場に於てデモソストラソンを行いましたので、已に御承知の方も多いかと存じますが、まだ見ていない方は、

バーゲル森博士さんご実物をご覧下さい。

○本器は直木介つの東洋医学を科学的に利用した治療器具。西洋医学に求められない難病や慢性の病まいに悩むものは是非一度おためして下さい。

バーゲル森重商店で实物でお駆け下さい

難病 真血淨器

羽山茂雄

販売責任並びに指導者

スサノ市バイロビラフイゲイフ

# VENDE-SE CASA

場所、木造建四軒 土地面積、十八五尺×四十尺  
南米銀行の裏側 住宅街一等地  
御希望の方は左記へおいで下さい

サウーティ

沖山知已

柴田時計店

電話一五四五番

# 売住宅

会員各位

# バス・ゴルフクラブ

ゴルフクラブ、家族慰安運動会  
日時、九月三日(月)午前九時開催  
場所、バス・ゴルフ場、皆様多數御参加下さい  
ますよう御案内申上げます

# おしらせ

ゴルフクラブ、家族慰安運動会

日時、九月三日(月)午前九時開催

場所、バス・ゴルフ場、皆様多數御参加下さい  
ますよう御案内申上げます

*Preço de Cine Bastos*

八月十五日(金)八時 二十六日(土)九時半 二十日(日)九時半 著者 山根成之  
松竹 総天 新 桜おつ子 左とん平  
愛のくらし だつたうー結婚しよう/たうたらー結婚 本郷直樹  
九月一日(金)八時 二日(土)九時半 三日(日)九時半 監督 高澤順子  
東宝 総天 マキシム 死すべし 小坂一也 桜おつ子  
松竹 総天 然色 藤岡弘 赤座美代子  
東宝 総天 然色 加藤和夫 里沢年男  
松竹 総天 然色 緑魔子 小松方正 嘉  
東宝 総天 然色 佐藤明美 加藤和夫  
松竹 総天 然色 村井国夫 里沢年男  
九月二日(土)七時半 三日(日)七時半 四日(月)八時 佐藤明美 赤座美代子  
監督 坂島孝、松本清張作  
九月十五日(金)八時 十六日(土)九時半 十七日(日)九時 十八日(月)八時 佐藤明美 赤座美代子  
監督 原作 山田洋次  
黒沢プロダクション製作 山茶花研究石親子  
田中千尋 佐藤元 原知佐子 堀左千夫  
田中千尋 佐藤元 苗吉二郎 小栗一也  
田中千尋 佐藤元 前田吟 浪美清  
田中千尋 佐藤元 十日 春代  
田中千尋 佐藤元 吉川義次  
田中千尋 佐藤元 三船敏郎 仲代達矢  
田中千尋 佐藤元 加山雄三 国令子 小林桂樹  
田中千尋 佐藤元 吉村喬 田中邦衛 伊藤雄之助  
田中千尋 佐藤元 藤原釜足

御存じ三十郎の面白さ、物凄さ、世界を唸らせた逆枚、不意討斬り、  
光学レンズの麒麟兒特殊硬質、プラスチクレンズ  
の眼鏡は軽くて、落してもこわれない丈夫な事  
など、ガラスよりすぐれています。  
一度御茶店の上等物をさらん下さい。

力ラー テレビ シヨン  
ステレオ グラバードール

超小型電子計算機各種

陶器 銀器 イスケー口各種  
宝石 ゆびわ 飾身具類

世界中の有名時計 いろく  
ムアデマルデバロスニーニ番地

めかね部 本田道弘

場所、木造建四軒 土地面積、十八五尺×四十尺  
木造建四軒 土地面積、十八五尺×四十尺  
南米銀行の裏側 住宅街一等地  
御希望の方は左記へおいで下さい

サウーティ

# NOSSA RELOJOARIA

Rua Adhemar de Barros nº 213, Fone: 154 Bastos SP.

めかね専門部 新設

担当責任 本田道弘

光学レンズの麒麟兒特殊硬質、プラスチクレンズ  
の眼鏡は軽くて、落してもこわれない丈夫な事  
など、ガラスよりすぐれています。

一度御茶店の上等物をさらん下さい。